

trim Lubahnas fainneekem noiffi wifil lauti ta, ka naw it nekaf wairaf atlijees.

No Jaun-Gulbenes. Jaun-Gulbenef pastahw jau wairaf gadu apstirinata dbeedafchanas beedriba, kura isrihko fchad un tad gan mufistalifkus wafarus, gan fatumu preefus, gan ari teateri.

No Ritaures. Pagahjuschā gada beigās R. kgs pee mums atwehra apteeku no muiſchas nomatā lokalā. Bet uf dakteri arweenu wehl gaidam par welti.

No Jaunpils. Scheijenes lautu stahwollis pee wifa idewigā gaifa tikai widejs. Labiba negrib un negrib lahga peenentes kupluma, zaur to semtopju zeribas uf bagatu raschu ſtipri pamafinajuschas.

wildamees, ne-arnihst peedahwahit klaidadam fawas wifwifadas preefus. Zē wezenes ar ſikelm, deegem un bantem, tur semneeki ar ſlotahm; tē Schibdinſch ar fawahm bleka kannah, tur fainneez ar „frifchu ſweeſtu“, un tur attal tumſchi bruhnais Italijas dehis greeſch ne-arnitdami fawu ne wifai labā fabrībā fapaahwofcho lejjerlaſi, uf debedadams: „Jah bin der kleine Popillion“.

Guleht... deenu guleht, nakti guleht, — tā war waj dullumu peeguleht. Weldees buhtu tagad labi; bet alkaf nelaiime: ja eet, fur eef, tad wifz jourzaurim flapfch un pee merfaſ lip!

Waj newari ko isdomah? — wina waiza fawu wezalo meitu. Al, mammi, paleeet meera! Wef Jums jau farſis deewogan! ko tagad war eſh! Tagad tik jagul. Jo pat romarus wairaf naw eefpehſas laſht, meita atbild.

trogs lihds pamatam, pee ka krodsineklam un wina graudneklam ſadega laba dala mantas, kas atradahs peceekamā ruhme un ſtedelē.

Is Kalfnawas. Eſho pawafar' auglu loki gan jauki ſeedeja, bet abholi tik tā pawidam ir aiſmetuſchees. Tahri no-ehda ſeedus, un weetahm ari lapas lihdsja. Drawneeki ſhogad attal maſ jaumu biſchu ſaimju ir ſagaidiſuſchi.

No Wez-Gulbenes rafiſa „Nig. Zgai“. Ewehtdeem, 5. Julija, pehrkone negaiſs lihds ar ſtipru krufu unahza pahz Wez-Gulbeni. Krufas graudi bija baloſchu olu leelumā.

No Wez-Platones. Muhfu apgalā ſagli pahreeku fawus nedarbus ſtrahda, tā ka weetu weetahm diſid ſudhsamees, ka ſirgi noſagti.

Bahrlabojums. „Latweeſchu Awifchu“ 27. nummura lahdam ſinotajam no Maſ-Gleijas, „—“ kgam, miſejees; tamdeht laipni luhdsu, ſchihm rindinahm fawā godajamā lapā telpas atwehleht, deht iſfkaidroſchanas.

Pafauz andelmani ar kuhſahm. Kur winſch ir? Kupat tā tē bija. Iſeiſ uf eelu, paſtatees! Kad tē bija, kamdeht tad paſchi nefauzagt?

No Leel-Salwes mums rakſta: Leel-Salwes pagaſtā kaudis noſahſta ſchahdu teiku: 1710. gada Baltija breeſmiga ſehrga ploſijahs, to par „mebri“ fauz.

Selta un dimanta kuhſu medalis. Wahijas ſeisars un ſeisarene dibinajuſchi medalis, ko paſneegs fawas wahſa lalateem laudihm, kas noſwinejuſchi fawas ſelta waj dimanta kuhſas un pa wifu ſcho laulibas laitu nodſihwojuſchi fawā ſtarpā meera un ſaderiba.

Beediba paschai fawa nama naw, — tamdeht Jaun-Gulbenes tirgotajs, Graſſa kgs, laipni atkaſt fawas plaschahs ruhmes preeſch isrihkojumeem. Schogad 21. Junija Jaun-Gulbenefchi isrihkoja teateri; bet dſirdeju runajam, ka ceahmums bijis wifai maſs.

No Eſtenes. 23. Junija nakti ſibins eefpehra Mudelu meſchafarga riſja, kas pawifam nobedsa. Eſtahdes eſot lihds 400 rubl.

No Rundales. Sirgu ſahdsibas, tēpat tā zitas, naw ne buht mafinajuſchahs, bet, ſamehra ar pagahjuſcheem gadeem, wehl wairojuſchahs.

Wahijas ſeisars un ſeisarene dibinajuſchi medalis, ko paſneegs fawas wahſa lalateem laudihm, kas noſwinejuſchi fawas ſelta waj dimanta kuhſas un pa wifu ſcho laulibas laitu nodſihwojuſchi fawā ſtarpā meera un ſaderiba.

*) Muiſchas wahſedu atſahjam neminetu. Wina atronahs Latuma aprinkl. Red.

(Statees peclifumā.)

Drukaf ſluhda.

Iſgahjuſchā nummura „Paſpahene“, rakſta: „Kahda Latweeſcha neediſhwojumi Gelfch-Kreewija“, zaur pahſkratifchanas iſlatiſas 5 rindas.

Selgawā.

14. Julijā es atjeloju un bušču atkal atpakaļ 2. Augustā. — Scheijenes ažu džeināšanas eštahē pa šho laiku nekahdi slimneki neteef peenenti.

Dr. C. Waldhauer.

Leepaja.

No jawas zefošanas pahrahjās, usnemu atkal sawu praš.

Užu slimneki, kureem waijabjās pahrahjās ahrta ušrahjās, war tikt usnemi manā priwat-mahjoti.

Dr. v. Zarnertstedt,

Kauf-celā, v. Bordenius (siteris Dr. Schnobela) namā. [409]

Ušnemschanas ešmams preefš Kurjemes laukškolotaju

Seminara

Selawā ešahabā ar 7. Augustu š. g. Beceifšchanas nem preti 5. Augustu seminara direktors Jelawā, un ir jawenes šahabas leciabās-sihmes: a) ešweifšchanas sihme; b) beifšamā skolās-leciabā; c) wef-lības atejate, un d) bafošanas sihme.

Pensionari

atron laipnu ušnemschanu Katrinās celā N. 19, v. Delšna namā, Jelgawā. [106]

Nakti no 15. uš 16. Maiju š. g. ir pee šcheijenes slentišču mahjaju atradees, laitam no sagleem atšahis,

behrs ehrlis,

labi prašw no auguma, ar krejo pahfšchaju daktu un šedolās weca nobersetu daktu spalwu, wecumu newar pateikt, wehrtibā no 15 rubl.

Sturmušas pagasta walde ušajina zaur šho mineta firga nesinamo ihpafš-neku, wiswehlatais diwu mehneshu laita pee šcheijenes pagasta teefas peeteiftees un ar sawahm peerabdišchanas uš preti šindinajumu un uštura mašas atihšofināšonu šonem; wehlatu tiks ar mineto firgu daribis, tā likumi nofala.

Sturmušas, 3. Julijā 1887. [306] (N. 121.) Pag. wez.: C. Nettelberg. (S. B.) Štrihw.: J. Ledinš.

Kr. Zeraufšes pagasta walde, daridama sinamu, ka 2. Augustā š. g. tiks 1887/1888. g. nobošanas uš pagasta lozekeru idalijas, ušajina ar šho wijus tos šoh pagasta lidšchinos nobošchanu mahatajas, kuri wehletos nobošchanu mahā tikt paweglinati, waj no tahs pawahm atiwabinati, augšā mineta deenā ar tahdajm epreefš apgabatahjm šlimbas leciabās-sihmehm, kuras nobošchanu pamafināšonu waj atzefšchanu nobidina, wecneku pulkam hahdittees preefšā un famus emešus ihfahit.

Zeraufšē, 6. Julijā 1887. (N. 357.) Pag. wez.: G. Ramon. [3006] Rastu wez.: M. Dobelneef.

Pež tam, tad Wehrgales

Antinu mahju

pahroošchanu wairafšohšanā 6. Julijā š. g. naw notikuf, Aiputes wirspilsteefa dara zaur šho wispahrigi sinamu, ka no winas janus terminiš, behš šho mahju pahroošchanas, nolikis uš 28. Augustu š. g.

Aipute, 6. Julijā 1887. (N. 3185.) Ašfors: Šahn. [41] Sekretēris: Katterfeld.

Dignajas Stagaru fainmeclam, Zehabam Bunzenim, ir nakti no 25. uš 26. Juniju š. g.

fufšcha firgs

no ganibahm nofagis, wehrtis 30 rublu, widejā leelumā.

Jaujelgawas pilsteefa, 4. Julijā 1887. (N. 7352.) Bilstungs: Stempel. [1900] Aktuars: C. Neumann.

Dignajas Klaminstu fainmeclam, Wehrtulim Wezumam, ir nakti no 23. uš 24. April š. g. h afflehgā stalka, to af-flehdot ar pakafahitū atšlehu, tumšči

behrs ehrlis

nofagis, widejā leelumā, 4 gadu wez, wehrtis 70 rubl., un

melna kehwe,

8 gadu wez, widejā leelumā, wehrtis 50 rubl.

Jaujelgawas pilsteefa, 4. Julijā 1887. (N. 7365.) Bilstungs: Stempel. [1800] Aktuars: C. Neumann.

Pež tam, tad Rahwasmušas

Lambertu mahju

pahroošchanu wairafšohšanā 1. Julijā š. g. naw notikuf, Aiputes wirspilsteefa dara zaur šho wispahrigi sinamu, ta janus terminiš preefš šho mahju pahroošchanas sem šcheit eštatameem nolihgumeem nolikis uš 1. Septembri š. g., pulstien 1208 pusdeņā.

Aipute, 9. Julijā 1887. (N. 3326.) Ašfors: Šahn. [11] Sekretēris: Katterfeld.

Kab pee Krona Mendas pagasta pederofšais aistantas saldots Matifs Janfšohs šcheitn peerabdiš, ta winā nodomajis, jawas bruhšchanas teefas uš ta winam no Krona Mendas meicha pahrahjā bruhšchanā cerahbitā saldotu jemes gabala N. 10/a a tam pee stabiles pagasta pederofšam bešemes talpam Zehabam Ronitam uš wijem laikem atdot, — tad lop no Baisgales pagasta teefas, Taju aprink, ne ween wif Matifs Janfšohs rabi un mantineki, bet ar wif jiti, tam labas pretrunas šchit leca buhtu, ušajimati, šahabas sawas pretrunas 21. Augustā 1887. g., tā weenigā ihfehghšanas terminā, šcheitn peenest un aistahweht, ar to pefobināšanā, ka šebatu peenestahs pretrunas wairis netaps eewehrotas, bet uš muhšigeem laikem tiks atrahditas.

Tojotās, 26. Junijā 1887. (N. 126.) (S. B.) [4009]

Bomušas pagasta walde (Bauslas aprink) dara sinamu, ka pagasta nodewu idalifšana

preefš 1887/8. g. no pagasta wecnekeem 25. Julijā š. g. tiks ihparita.

Tandehi teef wif ušajimati, kas zeretu labās atwecelināšanas saņcegt, mineta deenā, pulstien 1008 no rihā, ar jahahm eerunahm pee pagasta waldes peeteiftees, jo wehlatu netaps neweena eerunas eewehrotas.

Bomušas pagasta walde, 29. Junijā 1887. (N. 142.) Weetn. pag. wez.: M. Pitte. (S. B.) Štrihweris: C. Egling.

Strundas

Baišču mahju fainmeceji, atrahitnei Anai Sternheim, nakti no 22. uš 23. Juniju š. g. h aplota ihfahiti:

- 1) bruhš blešča firgs, 6 gadu wez, wehrtis 100 rubl., un
2) baltis firgs, ar baltu pakafšchaju, 12 gadu wez, wehrtis 80 rubl.

Strundā, 26. Junijā 1887. [300] (N. 1290.) Pag. wez.: K. Brauer. Štrihw.: G. Uefer.

Sentenes

pagasta walde (Taju aprink) zaur šho dara sinamu, ka nakti no 18. uš 19. Juniju š. g. šcheijenes Birsneču fainmeclam, Zehabam Rosenbergin, nofagti:

- 1) bruhš firgs, widejā leelumā, 10 gadu wez, truhšču labajā pufe mašas plektis bej spalwahm, wehrtibā 50 rubl.;
2) ahdu jegli ar federu lahšpšcheem, wehrtibā 5 rubl.;
3) ahdu cementi, wehrtibā 2 rubl.

Sentēnē, 30. Junijā 1887. [13] (N. 204.) Pag. wez.: B. Dölneef. (S. B.) Pag. štrihw.: Bergmanis.

Reel-Salwas

Smeltanu fainmeclam, Mikelim Zauwešmanim, nakti no 12. uš 13. Juniju š. g. no ganibahm nofaga tumšči

schkimela kehwe,

4 gadu wez, widejā leelumā, 60 rublu wehrtis. [93]

Pagasta wefatais: Jakob Stender. (N. 160.) (S. B.)

Aiputes wirspilsteefa dara zaur šho wispahrigi sinamu, ka winas šehdešanā, 20. Augustā š. g., pulstien 1208 pusdeņā, Dīš-Gransdas

"Sahmela Meira"

fautas "Bruhšča" mahjas pež šcheit eštatameem nolihgumeem tiks pahroošchanu wairafšohšanā. [308]

Aipute, 22. Junijā 1887. (N. 2828.) Ašfors: Šahn. Sekretēris: Katterfeld.

L. Kramers,

Jelgawā,

peedahwā wislehtati wijas dalas preefš damafināšanā un tustafschm, tā ar wislabalahs Angtu pīras abdas dšenatu pīras un pīras fortes mahšinu eku, sem galwofšanas. Leclatais lehgeris no buhwmaterialeem, tā: buhw apfalumi (wislabatais šcheijenes šahjeru darbs) wifabās foršs, Būfeneču loqu glahs, naglas par fabrikas zenahm, zement, gipšis, Angtu uguns-lecegeti, plihies, mahderu pehrwes, — wahdu šafot, wijas pee buhw es peederigahs leetas pa wislehtajahm zenahm. [1008]

Zaus, grovtns schkindelus,

git baufš tīt patihšams, uš wehleschanos ar ar pechūhšchamu uš wijahm dšefšeta stanzahm, war dabuhr par lehtahm zenahm (65—70 šap, par swadrat-ah; par břiwhu lihšf Rihgai waj Leepajai) pee

S. Kostowška, Popeljanijas stanzijā. [2018] Ст. Поглажны, Лаб. Ром. ж. дор.

Melnš talsču sunis,

ar tumšči bruhnahm lahjahm un ar bruhšču un baltu traktu uš truhšchim, kas uš wahra šids klafšahs, ir 6. Julijā nofahdis. Tas, kas wimu dōd apafat, dabon 10 rublu patejības algas. Kai fargahs, wīnu pīrkt.

Dakteris Voettchers, Jelgawā, Leclajā celā N. 20, Illmana namā. [309]

Advertisement for bicycles with an illustration of a bicycle and text: 'Gatavus ratus leclā iswehlē, tā: drošklas, karites, tabfetu ratus, Zehsu ratus, kurwju ratus, tā ar lahbus jau bruhšetus ratus peebahwā wislehtati D. Aushkaps, stelmahtaru meistēris Jelgawā, Leclajā celā N. 12, pretim Pasta celai. [117]

Advertisement for machinery with an illustration of a mill and text: 'Medibas eerofšchi! Preefš un pakaf lahdejamahs flintis, eefš un ahšjemes fabrikati, ar weentahfšā un ihšteem damafštobreem lihšf ar pederumu, un tāpat ar drošchības eerofšā, tā: ween- un dabuhštobru pīstoles un wijahm šīstemu rewolwerns lihšf ar patronahm dabuja bagatā iswehlē un peedahwā wislehtati J. Bürgermeisters, Rihgā, tehraudpretschu pahrdotawā, Schahu celā Nr. 7, blatus Jafšam & Co. [319]

Advertisement for Georgis Thalheims, Rihgā, featuring several medals and text: 'Georgis Thalheims, Rihgā, pastahw no 1860 g., Meistars 1872 g.: Celā mebalis. [319]

Advertisement for Ratu-smechri, seegellafu, sweki featuring medals and text: 'Ratu-smechri, seegellafu, sweki preefš pubelehm, wifabās trohšās, foršs, formās un pakaf; šchwerpabti, lechtpabti, lenzinu, analinu u. t., i. p. uš lo labatā samaltā; blauhšs, permanentu jeb darit-waturnu, mihtlas formā; bej tam sawu špantūs: Celā mebalis. [319]

Advertisement for leellehgeri no apirahdateem materialeem preefš seepju-wahritamahm, dšefsch-leclawahm, wadmahās, glahšes un pahhra-fabrikahm u. t. p., featuring medals and text: 'leellehgeri no apirahdateem materialeem preefš seepju-wahritamahm, dšefsch-leclawahm, wadmahās, glahšes un pahhra-fabrikahm u. t. p., tā: Zelonas totuša-eklu, Kogofas palmu-eklu, Australijas tanku, lauhštu, talzimeem un trīstala-šehā, Francižu un Americās preefi, uhdemah glahšes, ultramarinu, alumu, florfakti, glauber-fahli, Rihnas-klaju, beuh'atmeni, sehweki, pīpju-mahlu, sehwek- un fahls-fahbi, Anglu un Šlotu leclū dšefi, šoatu, fmechdes un mahšinu-ahmen'ogles u. t. t., un peenem apstelleschanas no augšmineteem fabrikās ihpahšnekeem preefš šchjm leclahm uš wiju gadu; tablat peedahwā tā: ihšu Angtu patent-porlandes zementu, Angtu uguns-drošču jumta-papi, ahmen'ogtu-darwu, dāstinnis, jumta-šchibēru, trepju-patahpēnus un Rihšes u. t. t.

Advertisement for Georgis Thalheims, Rihgā, featuring medals and text: 'Georgis Thalheims, Rihgā, Santoris: leclajā pilsteefa Nr. 16, pašča nama. [319]

Advertisement for Vilnigi emakfahšs pamata kapitāls 2,400,000 rubl. featuring text: 'Vilnigi emakfahšs pamata kapitāls 2,400,000 rubl. Cetrabhjees reserwas kapitāls 1,713,037 rubl. [319]

Advertisement for St. Pehterburgas beedriba featuring text: 'St. Pehterburgas beedriba preefš apdroščināšanas pret uguni un no dšihwibas rentehm un kapitāleem peenem apdroščināšanā kustamu un nekustamu mantibu pret uguns breefsmahm par wiju lehtakajahm eemakfahm. [65]

Advertisement for Kursemes kreditbeedribas direkzija featuring text: 'Kursemes kreditbeedribas direkzija dara zaur šho wispahrigi sinamu, ka pa likumigi noteiktajam břiwh-deenahm, un proti no 1. Julijā lihšf 15. Augustam incl., dāschadahs kreditbeedribas direkzijas nodatas titai pīrmdēenās no pulstien 10—Zem, bet krahschanas-lah-des walde un uguns-apdroščināšanas beedribas direkzija bej tam wehl ari otrdeenas lihšf pulstien 12cem pus-deenā publikai buhs atwehrtas. [149]

Advertisement for Kreewu un ahrsemes wihmus featuring text: 'Kreewu un ahrsemes wihmus J. A. Menkendorffa & Co. Rihgā, peedahwā J. Friederichs, Jelgawā, Paleijas celā N. 3. [2037]

Advertisement for Preefšch trodsineekēem! featuring text: 'Preefšch trodsineekēem! Pehperkofus leclā iswehlē par lehtahm zenahm peedahwā pehperkohu fabrika Qantowška un Litopa, Jelgawā, Katoku celā N. 5. [2037]

Advertisement for Jaun-Swirlaukas gada-tirgus featuring text: 'Jaun-Swirlaukas gada-tirgus Dignajas Stagaru fainmeclam, Zehabam Bunzenim, ir nakti no 15. uš 16. Merzu š. g. tumšči [3008]

Advertisement for Weifala atwehreshana featuring text: 'Weifala atwehreshana. Zaur šho daru sinamu, ka es 1. Julijā š. g. Zalsōs. Kronberga luga (gīrciš Šimfena) namā, pretim Gramsta lga weefnigat, bōdi ešmu atwehertis. [400]

Advertisement for Weifeligā emma featuring text: 'Weifeligā emma war tuhšit peeteiftees Jelgawas pīšchēas uhdens šudmahās, pee tīrgus, pee Heide-mana. [1004]

Advertisement for Salajā muischā featuring text: 'Salajā muischā. Š. Illmana apgabdeņā, Jelgawā, Leclajā celā N. 21, ihnahja [308]

Advertisement for Superfosfati featuring text: 'Superfosfati. Dhlendorfa Superfosfatus, zaur politefikas anali galwots par 13 proz., pahrdob no lehgera par 3 rubl., 50 šap, par mahju no 6 pudēm [2499]

Drutahis pee J. J. Steffenhagena un dekla. (E klahst peclifums.)

gasta wezafam 3. Būfcha ſgam, zaur furu wina nu atkal nahza atpa-

No Ehrberges, Jaunjelgawā aprinki. 23. Junijā ſibins ee-
ſpehra Waſatu mahjās un nobedfinaja laidarūs. Wiſi lopi ſadegu-
ſchi. Slahtes eſot wairak nekā par 1500 rubteem. — t—

No Kurnenes. (Geſuhts). Veelupes jauki ar ſkawahm, laf-
dahm un alffchneem apauguſchā, ſtahwā kraſta garanajā lihji kara mu-
ſika iſ Jſchkeles, daſchu jauku marſchu ſpehledama, aigināja weefus
pa uſkopto, ſchaurō, ſtahwō zelinu ſwehttu weetā. Laiks bija jauku
jaukaiſ, un weefu ſanahza papilnam no tuwenees un tahtleenes, wakaru
beſ behdahm ſalumōs panadit. Grahsē Karamowſka ſgā ar ſaweeem
radeem Kurneneſchūſ, kā ari ſweſchneekūs eepreezināja ar ſawu ſlaht-
buſchamū, lihſi ar winoem padanzodams un papreezadamees. Tee-
ſcham, jauki redſeht, grahsa ſungu ar publiku preefus dalo. J. P.

No ſſchumuiſchā, Jaunjelgawā aprinki. Laiks bija pec
mums lihſi Julija mehneſcha ſahfūmā pawifam wehſs, un pehz tam
atkal itin karſs, beſ leetūs, — tamdeht waſaras labiba ne wiſai laba
rahhdas. Lini pawifam praſti; tamdeht ſemtoji ſlumigi nopuſchāhs,
eedomadamees ſawās leelahs maſſaſchānas. Jau 6. Julijā bija no-
litts uhttrupes terminſch, uſ kura marſchu daſchu ſaimneeku mantas ſem
ahmara nahkuſchāhs, — bet zaur augſtāſas teeſas pawehli tapahm no
ſchi uhttrupes ahmara uſ kahdu neſnamu laiku atſwabinati. — See-
mas ſweeſchi ir ſchāi apgabala itin labi; tāpat ari rudſi, inemot kah-
das weetas, ir teizami un rahhdās, ka buhs drihs plaujami. — ſchi
pagāſta jauneki un jaunekes bija nodomajuſchi, ſem ſkolotaja M. D.
ſga wadiſchānas, ſalumu preefus iriſhlot, — bet, daſchadu eemeſtu
deht, tapa iriſhloſchāna nolitta tagadejā laiſā pee meera.

No ſknites, Rowoaleſchandrowās aprinki. Kahdi nebehdneeki
bija nodomajuſchi, ſchi pagāſta Kalwiſchū mahju ſaimneekam B. K.
atreebtee, un ſcho nodomu idarijuſchi pec newainigeem, winam pede-
treebnem augtu lozineem. Rā rahhdās, eſot diwi tehwinie eegahjuſchi
dahſa un kahdeem 25 augtu ſoſkeem ſagruſſajuſchi miſu. Augtu lofi
lihſi ſchim gan ſato, bet naw zerams, ka wiſi wehl nahkoſchā gadā
ſalōs. Nebehdneeki naw ſinami. — No ſchi notikuma war redſeht,
kahdi neleſchi atrobahs paſaulē. Zilweeem gribeidami atreebtee, tee
atreebjahs pec newainigeem lozineem, domadami, ka tee buhtu tee
wainigeem. B. D.

No Kurſcheem. Pec mums rudſi, meeſchi un auſās ſtahw, ka
preeks, ko redſeht. Wairak weetas ir iſſkaititi weenā rubſu zera 19
lihſi 20 ſalmu. Lai Deewō palihſi tika ſawahkt; tad buhs ſchogad
pilmiga Dewa ſwehtiba. K. P.

Bahr ſlehzeneeku ſirgu ſaglu, ſchiganu, medibahm pa
daſcham awiſchem ſinas ſaſamas, kaſ notikumu atſtahta nepareeſi. Pa-
ſneeſchū tamdeht pareiſās ſinas, kā leeta iſhti bija. Notikums ir
ſchahds: Behdejo Waſaras-ſwehttu deenu Rihliſchū gani, diwās jau-
nawās, lopus ganidamas, pamaņa 4 ſchiganūs, diwūs eiſam pa zetu,
diwūs pa meſchu. Weena no jaunekēm iſſautuſees: „Uhja, iſchetri
ſchigani; tee pateeſi grih ſirgus ſagt!“ Uſ tahdu ſauzeneu ſchigani
nehmuſches ſtree. ſcho notikumu jauneki pateituſi ſawam drahlim,
Rihliſchū ſaimneekam, kaſ patlaban ſawūs ſirgus eelaidis aploka un
gahjīs uſ mahjahm. ſchis nu gahjīs ari tuhlit atpaſal uſ aploku un,
ſchiganūs pateeſi kruhmōs pamanidams, panehmis ſawūs ſirgus un
pahroſinis mahjās. Tuhlit padewis ari ſinu ziteem ſaimineem, lai ap-
fargā ſirgus, jo ſagli maṅiti. Lā ari notizis. ſaimneeki iſtraidju-
ſchi kalpus par ſargeem pec ſirgeem, bet paſchi kopā ar meſchafargu
ſchirpōru nehmuſches apwatteht zetu, kaſ eet gar ſſmas eſara malu
uſ Mendu; jo taſ jau ſen bija ſinams, ka ſcheit ſagtee ſirgi, pa to zetu
eedami, kluht daſchās weetas pahr ſſbawu jahti. Kreeſnee ſaimneeki
neſargaja welti. Sagli nahza ar ſagteem ſirgeem. Birmāis, kaſ
ſagteem ſtahjees pretim, biſis meſchafarga ſchirpōrs. Sagli nahkuſchi
jahſchūs, pilneem lehſcheem. ſiſ-ko taſ uſfanziſ, lai peetur, kur jahs,
te preeſchjeais ſchiganūs greeſis ſirgu aphtari un jahjis, ko jaudajis,
meſchā. Ari ziti ſagli tam dewuſchees paſal. Rehſedams, ka nu ſagli
iſbehgō, jo kehreji bijuſchi kahjahm, ſchirpōrs ſchahwis uſ pirmo ſagli,
kad taſ ſirgu greeſis atpaſal. Taſ dabujis ſcho ſchahweenu, kā wehlah
iſrahdiſjees, paſchā ſehſchamā weetā. Ōtru ſchahweenu meſchafarga
turje uſ trim pehdejeem ſagteem. Sagtoſ ſirgus paſinuſchi par ſſmelu-
ſchka ſirgeem. Tam dewuſchi tuhlit ſinu, lai pahreſkaita ſawūs ſir-
gus. Aradis, ka 4 ſirgi iſ aploka beigti, — 3 paſcha, 1 kalpa ſirgō.
Pa tam medifchāna kluwuſi turpinata pa meſchu zaur purwejem un
dumbreem, lihſi beidſot kehreji uſgahjuſchi ſirgus preeſtus, bet no ſag-
teem tikaſ weenu ſlahk, — preeſchjeo jahjeu ar ſaſchauto ziſtu; taſ
naw ſpehjis wairō ſlahk mukt. Iſwaiſahſts, kur tijis pec ſirgeem,
taſ atbildejis, ka 3 ſweeſchi ſchiganūs ar 4 ſirgeem to panahkuſchi, pa
zetu eiſoſchu, un uſaizinajuſchi, lai ſehſchotees zetortajam ſirgam mu-
gura, jo tad tapſhot abtrak uſ preeſchu. — No ſirgeem bijuſchi 3
notzejajuſchi ar aſnihm, kalabad jadomā, ka beſ nokertā wehl diwi ſagti
ir ſaſchauti. Wadiſd ari, ka tahdi eewainoti ſchigani eſot maṅiti
ſiſſiraſ un Maſkules meſchōs. Ōto deretu, ſchiganūs ſtingraſ uſ-
raudſiht. — rg.

No Krona Rendās. Behz leelaſ ilgōſchānahs Krona Rend-
neekem nu ir idenees, ſawai baſnizai ſmuku, ſaltu torni uſbuwweht,
kuru 22. Julijā ſch. g., pulſten 10dō no rihta, eeſwehtis. Behz
torna eeſwehtifchānas taps jaulājā ſſbawās leiſinā, ſalumōs, miſio-
nes-ſwehtri wairak mahzitaju ſungu ſlahbhuſchānā notureti. Ar preeſtu
kaſra draudſes lozeliſ uſ ſawu ſalto baſnizās torni noluhkojahs, teem
wihreem pateidamees, kuri ſcho darbu ar nopeetnibu ſinaja uſſahkt un
nobeigt. It iſpaſchi ſchimi leetā muſhu pagāſta ſchirpōris, ſoelſcha
ſgā, leelu pateizibu iſpelnijees, buhwi iſgahdadams un ne-apnikdami
wadidams. Daſchi ſchlehtſchi ſtahweja zela, bet wiſch ſinaja wiſus
preehlahjigi pahſpeht un to, ko daſchō labō eeſahfūmā turja par ne-
eeſpehjamu, tā iſweizigi iſweht, ka mehſ par ſawu pēnahlumu turam,
ſoelſcha ſgam ſchimi weetā atklahtri ſawu atſiſchānu un pateizibu iſ-
ſaſiht. No ſoelſcha ſga jau preeſch 7 gadeem ſolaaſ-preehmija dibi-
nata preeſch ſchaklako pagāſta ſkolaaſ behrnu apbalwoſchānas, kuru
muſhu augſtāis Rungſ un ſeiſarō wiſchlehligi atwehlejis noſaukt par
„ſſkandera preehmiju“, un kaſ pehz iſpaſchdeem ſtatuteem top pah-
waldita. Taſ lezina, ka muſhu ſchirpōra ſungam ari pagāſta iſglih-
toſchāna guē ſeē ſirō. Rā dſiridams, wiſch tagad atkal nodomajis,

iſglihtibaſ ſinā kahdu teizamu eerikti eewiſt pagāſtā, no kuras dauts
ſwehtibaſ gaidams. G. — g.

No Paſlakas. (Geſuhts). Kad nu loſchā weetā buhdāmo
Paſlakas muſchu lihſiſchānigais iſpaſchneekſ, baronſ nu der Kopp,
pahrdewa Preefuls majoratſungam, baronam N. v. Korffam, tad jau-
nais Paſlakas diſmitkungs, baronſ N. v. Korffs, ar ſawu laulato drau-
dſeni atbrauza 20. Junijā pirmo reiſu Paſlakā, laudihm rahditees, un
ar teem, iſpaſchi ar ſaweeem kaſpeem, eepaſihteet un pahrwaldibu uſnemt.
Paſlakneeki bija ſaweeem jaunajeem kungeem goda-wahrtus zehlſchi un
ſagaidija toſ ar gamiſeſchānu un dſeeſmahm. — Paſlakas pagāſta
ſkolotajō G. Koſchma ſgā apſweiza jaunōs kungus ar iſpaſchi uſ to
deenu ſazeretu dſeiju, ko wina dſeeſmu koriſ patihkami uſ wairak bal-
ſiſhm uſdſedaja, pahr ko jaunee kungi, iſpaſchi baroneete, preeka aſaras
apſlauzajahs un laiſnigi ſagaiditajeem un dſeedatajeem pateizahs. Paſla-
kaſ muſchās ſaimneezibaſ waditajō un ſchirpōris Eſuite ſgā uſrunaja
un apſweiza ſawūs jaunōs kungus iſpaſchi uſ to deenu ſazeretōs wahrdōs.
Jaunais baronſ par to pateidamees un uſ ſaweeem kaſpeem Paſlakā
laiſnigūſ wahrdus runadams, teem liſa pec ſirōs ſcho padomu: Kad tee
darihſ ſawu pēeſlahjumu un buhs paſlauzigi wiſās weetas, tad ari wiſch
(proti baronō) darihſ ſawu pēeſlahjumu un buhs ſaweeem laudihm tahdō
pat „labō kungs.“ kahdō teem biſis wīnu wezāis pahrwaldneekſ, baronſ
v. d. Koppa ſgā, proti laiſnigi un palihdſiſgā katrā weetā un leetā.
Behz wehl otras nodſedatas dſeeſmas no Paſlakas dſeedataju ſora Paſla-
kaſ pagāſta ſkolotajō G. Koſchmā apſweiza jaunōs kungus Paſlakas
pagāſta un ſaimneeku wahrdā. Nu eeſahkahſ jauno kungu gairā zel-
ſchāna, kā ari laimes wehleſchānas, forim uſdſeēdot: „Lai dſihwo kungi
ſweiti!“ Kalpi, uſ apuſchkota krehſla ſawu jauno kungu ſehdinadami
un to augtu gairā zeldami, gamiledami ſauza: „Urā! Lai dſihwo muſhu
jaunais kungs ſweiti un ilgi! Urā!“ — Zeen, baroneeti atkal, tapan uſ
krehſla ſehdinadamas, kalpu ſeewas un meitas zehla gairā, urā ſkani
ſaudamas. Behz tam kungi ſawūs ſagaiditajus un laudis pameeloja
ar dſheereem un eheeneem. Galā peſpraudihuſchū wehl kahdu wahrdū
pahr ſiklahrtejo Paſlakas kungu un baronu von der Koppu, kaſ Jelgawā
dſihwo un ſtahw amatā. Barona kungs biſis ſaweeem laudihm labō,
iſhtens tehōu un palihdſetajō un ſauſchu labnehliſ, Paſlakas maſajam
pagāſtam par to lehtu ſenu iſpaſchu pagāſta ſkolaaſ namu uſzeldams
un ſaweeem 11 ſaimneekem jau preeſch kahdeem gadeem par mehreem
ſenu mahjās pahrdodams, tā ka Paſlakas ſaimneeki ir jau labi pah-
rikuſchi un turigi laudis. Behz Paſlakneeki ir ari laba tehwa labi
behrni, kaſ ne wiſ ween ar ſawu kungu un baronu, bet ari paſchi ſawā
ſtarpā labā ſatiziba un ſaldā meētā dſihwoja un preezajahſ! S.

No ſeeſajah. ſchelijeneſ polizejaſ waldeſ eerehdniſ, priſtawō
Bertholda ſgā, 4. Julijā ſwineja 25 gadu amata ſwehtkuſ. Jaun-
ſeeſajah eedſiſhwotaji, kuru eezirnim Bertholda ſgā par priſtawu, goda-
deenā iſſajija jubilarām iſpaſchi ſirſnigās laimes wehleſchānās un pa-
teizibaſ. — Nakti uſ 5. Juliju ſoku pahrdotawās iſpaſchneeka Mīh-
lenberga ſga kuiſchēris, Zehlahs ſikmanis, pamanija ſawu beedri, ku-
ſchēeri Tomu Kalnu, pahſ ſchogu ſehā eekahjiam. ſikmanis pah-
rahja ſawu beedri un draudeja, kungam ſaſiht pahr Toma nakti-waſa-
ſchānōs, un ta taſ ſawūs ſirgus pēnahlizi neſopjot. Ōomō, pahſ tah-
deem draudeem ſaſchūtis, iſwilla naſi un eegruhda ſikmanim kaſlā,
tam aiſterdams leelo dſiſhlahs ahderi, iſ kuras aſnīs nu aumalahm
ſkrejja. ſelaimigajām tapa tuhlit daktera palihdſiba ſneegta un taſ
uſ ſlimo namu noweſte. — 8. Julijā tika uſ ſirgus kahdō 11
gadu wezō ſehſs pec ſahſhibāſ nokertō. Jaunais ſagliſ bija kahdam
moderneekām ſpamiti ar 5 mahzjīnahm ſweſta no rateem iſſadſis un
dewahſ uſ wezō ſirgus puſi. Nebehdneekſ tika no gorodowoja pēu-
rehtō un jautahſts, kur ſweſte nehmiſ, uſ tam ſehſs rūpi atbildeja un
gorodowoju pec apſagatā moderneeka noweda, teidams, ka no ta ſweeſtu
pirzīs, bet — meleem iſhaſ kahjās, un jaunais ſagliſ nogahja aſi re-
ſtehm. ſchis ſehſs jau ſenaf pec daſcham ſahſhibahm nehmiſ daſibu.
— Nakti uſ 10. Juliju ſagli eelaufuſchōes Wāhu draudſes mahzitaja
kluge ſga mahjoſki un, kā leekahs, dauts mantibaſ laiſuſchi. Kluge
ſgā ar ſawu ſamiliju ir ſchim briſcham aiſeljojuſchi, un tamdeht ſah-
dſibaſ leelumſ neſinams. — Rā weetige Wāhu laiſraſti ſino, tad
jaunais Wāhu draudſes ehrgeleekſ, ſermuſkla ſgā, nodomajis 19.
Julijā iriſhlot ſawu pirmo baſnizās konzertu. Genehmūſ nolemte
preeſch kāpa pēminekla nelaide ehrgeleekām Wendta ſgam. ſcho
konzertu apmeleht, waru iſweenam eewehleht, — un kam gan nepat-
toſ miſhu ehrgeſtu ſſanaſ noſlauſtees? M.

Jelgawās notifumi.

Maſ ſeena. Jelgawā plawāſ ſchogad toti plahnaſ iſdēmu-
ſchāhs. ſiſ plahna ſahle, ka ſchogad, naw labi ſen atpaſal biuſi.
ſetam tilai, tam plawāſ ruden ſirwi mehſlotas un derigi grahwi
rakti, bija labahs plahwūſ. Turpreti leelakai daſai ir dauts maſal
ſeena, nekā iſgahjuſchā gadā. Daſchi teiz, ka teem ſchogad treſchahſ
dānaſ no birkaw ſkaiſta peetrubſhot. ſe-angibāſ zehlonis ir taſ, ka
pawafar loti agri apmetahs ſirpī ſiltā lahtō, zaur ko agri ſahle, kā
par peemebru purni, papreſzigi ahtri uſſeēdeja. ſchihſ ahtri ſeēdo-
ſchahſ ſahleſ pehnahlāmahſ ſalnaſ, kuras daſchu rihl' bija iſhti ſi-
praſ, beſ laika nonihjinaja, un kad nu wehl wehlah ſlapajā lahtō ne-
bija iſdewigō preeſch daſchu duplo ſahlu augſchānōs, tad naw ko brih-
nitees, ka ſchogad plawāſ, iſpaſchi leiſas weetas, tahdas paplahnaſ.
Ōomehr pec wiſa maſama, ſeēnō tagad ir gluſchi lehtō. Par labu
ſeenu maſā tilai 3 1/2 rubli birkawā. ſiktatu ſeenu jau peht par
3 rubteem un wehl dauts lehtai. ſeena lehtiba zelaſh no tam, ka
launeekem kreetiſ ahholiſch ſcho waſar pa-audſiſ, un daſchi nu to
aiſ ſpeēdigā naudaſ truhkuma wed pahrdot lihſi pehdeſam weſumam.
Kahdu deen', no Rihgōſ uſ Jelgawu braugot, man laimejahſ ſaſſai-
tibt no Kurſemeſ uſ Rihgu webamōſ ſeena un ahholiba weſumūſ.
Pehdejahſ weſumūſ, ko pec Jelgawāſ ploſta tilla ſatifu, bija ſimtu
pēeēdeſmit un treſchahſ! War domahkt, ka pec tahda daudſuma
ari leelā Rihga reiſ pēeēdāhs; jo neht ween no Kurſemeſ, bet ari
no Wiſemeſ tur teel dauts ſeena tagad eewiſt.

Iſglahbſ ſſihloniſ. ſeēſdeen, 4. Julijā, pec ſnikēſ ſudma-
lahm, pulſten 9dō waſarā, kahdō ſaldatō no reſerwās batalona, ſe-
lupes brihnpelēdewā maſgadamees, gandrīſ waj atrada behdigu kapu,
zaur to, ka bija eegahjīs paſſitai uhdem, nemezhedams kreetim peldeht.
ſſihloniſ jau 4. reiſ grima dſelmē, kad, par laimi, gabjrahſ uhdnō
tuwumā Dobeleſ wahrtu wiſnāſ kahſriwāſ ſabrikāſ ſirahdneekſ W.,
kueſch, nebehdadams par breeſmahm, kaſ ſchim waretu uhdem paſcham
uſeet, metahſ ſſihlonim palihgā. Palihdſiba nahza iſhtenā lahtō, jo
noguruſchahſ ſſihloniſ patlaban taiſjahſ 5. reiſ nogrimt. Iſglahbtāſ
ſalbaiſ pehz iſha laizina pilnigi atdſihwojahſ. — Pateiziba kreetinajām
tauteetim par warona darbu pec ſſihlona iſglahbſchānāſ!

Zilwekſ beſ roſahm. Uſ leelā ſirgus plahſcha neleelā buhdā ir
tahdō zilwekſ tagad redſamō. ſeſtroziſ tamdeht wehl ſewiſchti eeweh-
rojamō, ka taſ ar ſahjam wiſu iſdara, kā par pēem. no bloadas eelēj
ſchihwi ſuwi un ſtebj ar ſaroti, to ſahjā turedamō, uſpibē patō beſ
ziti pēepalihdſibaſ papiroſaſ, eewer deegu adatā, uſwelk kabataſ puſk-
fēti, ſchauj ar piſtoli u. t. j. p. r.; bet taſ leelakaſ ir taſ, ka beſ-
roziſ loti glihti ar ſpaltu rakſta gan rakſtiſ, gan drufatūſ wahrdūſ
kreemu walodā. Uſ wehleſchānōſ taſ ſatram eēdod lihſda par pē-
minu ſawu ſahtri, uſ kuras otrā puſe uſſaſſia wehletaja wahrdū. Tā-
pat ari ſihmeſchānā taſ leekahſ buht labō meſieris, jo taſ ir patō
ſewi ar ſihmuli nogihmejiſ. Beh tam wehl redſamō daſchāſ nogihmeſ
no Kreewijaſ ſara un Kronamantineela, ar ſihmuli noſihmetāſ. Beh-
roziſ ari uſ wehleſchānōſ rahda, tā taſ ſihmeſchānu ar ſahju iſdara.
Wīnu ſauj par ſodionu Proſojewu. Dſimiſ taſ ir ſimbriſſaſ gu-
bernā, wezō 49 gaduſ, preejejeſ wihōr ar trim behrneem, un no dſi-
muma jau tahdō beſroziſ. Beh tā rahhdāſ, wiſch ir garā apdāh-
winahſtō zilwekſ. Sawā 11. gadā, kā ſtahtā, taſ jau praſiſ rakſiſt
un wehlah tapiſ par muſchāſ ſchirpōriſ, kur iſgaluſ gaduſ kaſpojiſ,
lihſi pehdejiſ gadōſ, ſnapaſ algaſ deht, uſſahziſ eet aphtar pa pil-
ſehtahm, ſcho ſawu ſahju mahſlu iſrahdidamō. Redſeht to war katru
deenu; ee-eiſaſ maſka ir gluſchi lehta, tikaſ 5 ſap. Beh tam wehl
buhdeht redſamō kahdō jūhraſ ſwehōr un bruun kupziſ; bet tee, pro-
tamō, ir gluſchi maſ eewehrojami, jo tahdi dſihweeki jau wairak reiſu
ſhē Jelgaweekeem rahditi. Ōomehr beſroziſ redſot, war ſajeht, ko
zilwekſ wiſu ne-eeſpehj ar kaut kuru katru lozeliſ iſdarikt, ja taſ
paſtahwiſ to pec tam pēeradina jeb nodarbina.

Kauſchānahſ. 24. Junijā, wezō ſahnu deenā, ſtarp kahdu pē-
dehruſchu Latweeti un tahdu wat ſchihu iſzehlahſ ſchemānā
nama ſehtāſ plazi, pec Waſajeem wahreem, kauſchānahſ. ſchihdō da-
bujā tahdu beſeenu par galwu, ka wairak nekā 2 ſtundaſ guleja gar
ſemi, lihſi nama kungō to bija paſinojiſ polizejaſ, no kuras ſuhtitee
poliziſti tad ſchihu noweda pēeēdigi weetā, deht atdſihwinōſchānāſ
un ahrſteſchānāſ. Rā dſird, ſchihdō palikſhot gan weleſ. Pret ſiteju
tiſhot ſuhdſiba uſſahhta.

Apgrēziba. ſwehtdeem, 5. Julijā, ſeelajā eelā ſiraw daſcheem
pēeſchruſcham kahdā wihnuſi bija ari redſamō kahdō maſō, 5—6 gadu
wezō puſta, kureſch bija no ſaweeem weſakeem tā pēeſidriſtiſ, ka ne-
ſpejja beſ pēetureſchānahſ uſ ſahjamō noſſahweht. ſawaiſ dſehrajs
tā moſjahſ ar weſchānu, taſ tam zaur pēeſchruſcham zehlahſ, ka
tibri baileſ bija redſeht, kad til waj nenobeidjahſ. Uſ zitu ſlaht-eeſoſcho
rahſeenu, tamdeht behrnu wajaga tā pēeſidriſht, behrna mahte wehl
til negodigi lamajahſ, ka daſchi no tuwējem atkappahſ, auſiſ aiſ-
ſpeēduſchi. Sakeet, ko gan wehl wiſu nepeēdſiwōſim ſchimi grehtu
paſaulē! Mahte, kura ir iſhtenāſ behrna ſarg'engel'iſ, pati ſawu behrnu,
un wehl til jauninu, rahna ſitruſ dſehreem dſer! Waj taſ naw
wiſleelakaſ apgrēziba paſaulē?! — Kahdō titumō gan tahdam behr-
nam war iſaugot buht?! — Pat wiſlabafā ſkola, kura tagad pehz
ſkolaaſ ſkama kahdaſ ſeemas ſatram behrnam ſadabon, wairō tahdam
behrnam titai maſ to war lihſdeht pec moraliſſaſ audſināſchānāſ.
Tahdō behrnō ir gan uſ wiſu muſchu garigi un meeſgi ſamaitahſiſ.
Ōeſ paſihſu wihruſ, kaſ jaunibā allaſch pēeſchruſchēes; tee ir wahi
meeſas welelā, iſpaſchi uſ aſhim, un ne wiſai ſitri gara atayiba.
Tamdeht, miſlahſ mahtes, ſargajee ſawūs maſinōſ no ſitireem dſeh-
reeme! Mahtes, miſlahſ mahtes, eewehrojee jete miſhā Pēſitaja
ſwehtahſ pamahzibaſ, kaſ ſaſa: „Wai tam, kaſ weenu no wiſmaſa-
keem apgrēzina! Tam buhtu labai, ka tam dſirawu atmenis tapru
paſahriſ kaſlā un taſ noſſihzinahtō jūhra, wiſſikātā weetā! Apgrē-
ziba gan buhtu naht, bet wai tam, zaur ko ta naht!“

Sahdſibaſ. Pēeēdeen, 3. Julijā, pulſten 2dō pehz puſdeenāſ,
kahdō behdis, zaur waiſu logu no ſehtāſ puſeſ eekahjdamō, apſoga
naktiſauzeju ſreimani, tam panendams daſchadaſ drehbeſ un gultu
drahnaſ. ſlahde ſneēdoteeſ lihſi 40 rubteem. — ſwehtdeen, 5.
Julijā, puſdeenāſ lahtā, kahdō garnaſiſ iſſaga ſwehtes eelā kurp-
neekām Dombrowſkim iſ otrā tahſcha wairak drehbu un wehl daſchāſ
ziſas leetōſ, wehrtibā lihſi 30 rubteem. — ſerortdeen, 9. Julijā, pehz-
puſdeenā, iſſaga Pēhtera eelā, ſchieſena nama, kahdam eedſihweeekām,
kamehr taſ pec ſeena bija aigahjīs, zaur atmuſchēſchānu iſ iſhabāſ
daſchadaſ drehbeſ un wairak galuſ weſchāſ. ſlahdeſ eſot lihſi 10
rubteem. — Pirddeen, 6. Julijā, kahdō ſ. ſgā, ar rihta wiljeenu
ſchiejeneſ dſelſzela ſtanzijā atbraudams un iſ wagonā iſſahjdamō,
tur aiſmētra ſawu leetuſ mehtli. ſ. ſgam blaſam wagonā ari ſeh-
dejuſchāſ diwās ſmalti gebrbuſchahſ kundſeſ. Weena kundſe, pa-
manidama atpaſal paluſſuſcho mehtli, to panendama ſeidſahſ iſ wa-
gonā, pehz ſ. ſga ſaudama un gribedama tam to adot. Ōtra,
weſajā kundſe, laimigo aſumitliſi nomanidama, teizahſ pirmajai par
ſ. ſga radenezi, un tai mehtli iſ roſahm iſrahwuſ, ahtri iſ wagonā
iſſahja un paſuda leelajā kauſchu publi. Driſi atnahkuſchāſ ſ. ſgā,
pehz mehtlela mehlēdamō, ne-atrada wairō neweenaſ no ſmalſajahm
kundſeem, neſ ari ſawu iſpaſchuma. ſoſagtaſ mehteliſ eſot biſis
wehriſ pec 40 rubteem.

Atſahis behrnō. Ōdrdeen, 16. Junijā, kahda mahte ar ſawu
2 gadu wezō meitiſu uſ ſirgus plahſcha ſtunſneezōſ Marijaſ Niſola-
jewkōſ buhdā ee-ēedama, to tur aſſahjuſi un ziteem nemanot pati
iſſchamauſeeſ ahri un aiſbehgūſi ſprojam, ſawu miſkūliſi, laiſkam aſi
leelaſ nabadiſibāſ, apkahrtlejudomeem ſtunſneekēm pameſdama. Za-
gad nu minetaſ behrnō no ſtunſneekēm atmenis un nodotōſ piſchēſtāſ
ſlunnigāſ nama apgabidā. M.

Wiſjannahſ ſinas.

Waku, 12. Julijā. Martowa leelaiſ petrolejaſ awotō eeahta
degt pēeēdeen. ſgunij tahlah iſſplatoeeſ, ta aiſgrahba Kaſpijaſ un
ziu beedribu awotu toruſ, ka ari magāſinu ar kahdeem miſijon pu-
deem petrolejaſ. Wehſch, kaſ ſchodeen puſſh no ſeemeekēm, dod ee-
meſlu, baikoteeſ, ta ugunſ wehl wairak iſſplatiſeeſ.

Weshſtules un atbildes.

1. **ſ. ſeuningena mahzitajām, ſlekhāſ:** Nahkoſchā nummurā.
2. **Prakſedim:** Iſſelekſim. ſihtigi iſſkluſchānāſ ſinas labpahrt
uſnemeſim.
3. **ſuſelku Pēhterim:** ſinamajā lihſetli ir bruhſejamas lahs
ſahnu ſahleſ, kuras ſauj Latinu malodā Hypēricum. ſchem ſahdeem ir
biferitiſ ar 5 laſinahm un tahdō pah kronitiſ; putelku trauzinu teem ir totē
dauts un putelku zelinu 3. Wīnu ſeēbi ir dſelteni. — ſchabdu iſſkadro-
jumu mums "M". ſgā ſchāi ſin

Basniza un skola.

Misiones-swehthi satumds.

(Beigums.)

II. No Greefes, Kuldigas apriti, esam pahr turenas misiones-swehthieem wairak aprastu dabujuschi, furus te sawellam kopā. Gesubtitajit raskta: Jahnū deenā, 24. Junijā, muhsu draudse peedfihwoja tabdus swehthikus, kahdus ta warbuht wehl nekad nebija peedfihwojusi. Greefes zeen. mahzitajs, B. Tittelsbacha lēg, sludināja divas swehthieenas, preefšch tam basnizā no kanzeles, ka wirtsch nodomajis misiones-swehthikus iştirkot; pehdeja swehthieenā zeen. mahzitajs luhdsā draudsei no kanzeles, pee swehthi platšcha ispuškoschanas palihdšeht, un apstihmeja muščas plazi par swehthu weetu. Deenu preefšch Zahneem fangahja swehthi platšcha ispuškotajai, no fainneekem suhiti. Dischleris Grosklausmana lēg ar buhwmeisterei, Silainu fainneeku Wismana lēg, pehz barona von der Osten-Sackena lēg plahna, uszehla kanzeli, altari un diwus goda-wahrtus, furus apwija ar sakumeem un kronem, un apahrt plazim bija no ofola un daschadu loku lapahm wihta wirwe, furu us stabeem peesita un ar kronem apahrt, tā ka ta ištattajih jo jauki. Bet no rihša pufes leetainais laiks tos nebuhtu noturejis mahjās, kas tablatu dšihwo. Preefšch pulstien 10eem draudse leela mehā pulzejahs basnizā. Pehz nodseedas 142. dšieemas Meščamuščas zeen. mahzitajs, Seesemana lēg, nahja altari un aprahdija misiones darbu no apustuku laikeem lihds muhsu deenahm, un tad atkal pehz nodseedatās 313. dšieemas Kenzes draudses zeen. mahzitajs, Bielensteina lēg, fahpa kanzeli, salihdsfinadams to ewangelijumu, kas triht otrā swehthieenā pehz Wafaras-swehthieem, ar misiones darbu. Pehz pabeigta spēdika un nodseedatās dšieemas muhsu pafsch mahzitajs nahja altari un salihdsfinaja misiones darbu ar swehthichanas wahrdeem, un tad, tos nodseedajis, draudsi atlaida, lai eet us swehthi weetu. — Swehthi plazi Meščamuščas zeen. mahzitajs fahpa kanzeli un runaja pahr pagānu misiones darbu Keetruma-Ufrika, pee kuras leela Leizpigas misiones beedriba strahdā ar saweem misionerum, ka ari pahr Londones misiones beedribu un pagānu wehrgu zitreisejo kuptschofschanu. Bija behdū pilna, firdi aigrahboscha ruma. — Pehz tam runaja muhsu pafsch draudses mahzitajs pahr Juhdu misioni, kas wehl wairak firdi aigrahba, it ihpafschī kad peemineja, kas nule notika pee kahdas Schidbu meitiņas, kura tuwu pee Greefes basnizās Wadafstes upē bija noslifufti. Daudseem riteja afaras pahr waigem, klaufoetes pahr Juhdu tautu, tā ta no sawa Kunga un Pēstijā noshidufi. — Tad runaja sirmāis prahwesta tehws, Kalnamuščas mahzitajs Antkowska lēg, pahr eefšchigo misioni, diakonifu nameem un kurlmechmo skolu Kursemē, un pahr Kwang-Lutera palihdsfiba lahdī Kreemijā, airahdidams, to mih-

lestības dahwanas wifu eepfeh. Beidšot prahwesta tehws nahja altari un draudsi atlaida ar swehthichanas wahrdeem us mahjahn.

Zil mihlestības dahwanu schais swehthiks eehahzīs, wehl naw finams; bet tā rahdijahs, tad loti maf. Buhtu gan daudš wairak eehahzīs, ja dahwanu lasišchana buhtu itusi zitadi eerihkōta; jo kad wifas runas bija pabeigtas, tad tīfai eefahka ar upureem eet, un, eefšch tahda leela lauschu pulka, kas gribeja fawu artawinu eemeft, newareja peetikt klah. Wislabaki buhtu bijis, kad buhtu pee katreem waherteem, kur laudis gahja ahā, weens stahwejis ar kahdu kaffini; tad katrs, kas grib, buhtu warejis fawu grafiti tur eemeft. Zits negrib gaidiht, ka-mehr pee wina peenahl ar upuri; tam jastēdsjabs pee firga, jo katram faws lopinšch ruh, un wifas zelmalas ir pilnas labu un laumu zilweku, tā ka katram faws ihpafschums jafargā. Tamdehl buhtu gan jawehlahs, ka turpmal pee tahdeem swehthieem mihlestības dahwanu lasišchānu zītadi eerihkōtu.

Galā wehl japeemim, ka bija diwi dšeedataju kori sčheem swehthieem labprahhti peedalijschēes, kuri pastarpam jauki dšeedaja; pirmāis bija Leel-Čeres Greefes wiru koris, sem skolotaja un ehtgelneka Sorgenfrena lēg wadibas, un otrāis bija jauktāis koris no Kenzēm, sem Rengu Wladimira skolas skolotaja Palewiščha lēg wadibas. — Pafchās beigās isfakam firnigu un jo leelu pateizibu muhsu augsti zēenitām mahzitajam par sčho swehthi isrihšofschanu, kā ari ziteem mahzitajem par palihdsfeschānu, un it ihpafschī zeen. prahwesta tehwm Kalnamuščā, kā ari wehl dšeedataju korēm un wina wadoneem un swehthi platšcha ispuškotajem. Daudš — daudš tuhšfōfch' reif paldeems wifseem par tahdu swehthības pilnu darbu! St. jun. un P—s.

III. Birme misiones-swehthi Wiltenes prahwesta aprinki. Preezajamees, mihleem "Latw. Awischu" lasitajem pahr sčheem swehthieem dot sinu, ka par tahdeem, kas pirmo reist muhsu aprinki, un proti Slehtās, 28. Junijā, ir swineti, — bet preezajamees wehl wairak, ka ar Deewa palihgu wini ir pawaditi til jauki, ka wifseem dalibneekem ilgi buhs mihlā atminā. Gan bailojamees, ka warbuht ne-ijnahk pehz wehleschānahs, jo festdeenā it wehlu sira bija nahtusi, ka zeen. Leel-Muzes mahzitajs, wifā Kursemē ka slawens swehthi runatajs pafschstams, newarat naht, un tāpat ari bija atfajizees, newaras dehhl, kahds zits mahzitajs. Bet ko lai dara? Zerejahn, ka mihlais Deews tomehr swehthikus pufschos ar fawu swehthibu. Un kad swehthi deenā, 28. Junijā, gaischa faulite atspihdeja pee silahs debes welwes, — kad swehthi dalibneeki raibās rindās no wifahn pufschm fidsahs klah: tad wifseem sirds ar preeku tapa pildita. Beetina, kura fapulzejamees, bija no dabas it jauki: preefchu bodfiasch ar labu ehnu, un wisapahrt palanifchi, kas runataju un dšeedataju balfis, tā fafot, it labi parafstija, ka wifur labi wareja dširdeht. Jauki sčhi weetina bija pufschkōta: 3 goda-wahrti, ar karogem iigresnoti, jau no tahlens swehthi plazi eefhmeja; altariis, kanzeli, dšeedataju koris smuti bija taititi un pufschkōti, un beki preefšch kahdeem 2000 zilwekem falikti. Bet kas tur kauschu fanahja! Benki wifū bija pilni; beesōs barōs laudis stahweja ap altari un kanzeli, kā ari uš pakalmeem wisapahrt sčhejda un stahweja; pawifam wareja buht tahdi 5000 zilweku. "Lai Deewu wifū lihds," ar sčho jauko pateizības dšieemu deewakalposchānu fahlahm; pehz tam liturgiju notureja jaunāis Čhdoles mahzitajs, un par altara lezionu lasija Čhrij. 60, 1.—6. Tad draudse dšeedaja: "Gaisma, kas no debesē aufe,"

un pehz tam Dundagas mahzitajē, Kraufes lēg, tureja pirmo spēdiki pahr misiones darbu pee pagāneem. Uš Jezus wahrdeem Mat. 28, 18.—20. dibinadamees, wirtsch rahdija, ka misiones darbs ir ta Kunga Jezus Kristus darbs, jo wirtsch patē to ir pawehelejis („Čita pa wifu pasauli u. t. j. pr.); wirtsch mahja, ka schis darbs ir jastrahdā (zaur Deewa wahrdu mahzibu un zaur sakramenteem); wirtsch apšola spēhfu dot un uswarefchānu (rehfi, es esmu pee jums u. t. j. pr.). Beidšot runatajs rahdija, ka misiones darbs, Jezus wahrdā strahdāhs, bagams augšs nefs tilab nabaga pagāneem, kā ari pafšdeem kristiteem, kas preezajahs us to deenu, no kuras dšeedam: „Buhs weens gāns, weens ganamāis.“ Kad runatajs pehz sčhīs nodseedatās draudses dšieemas un pehz jauktas tschērbalfis dšieemas, ar to Slehtās dšeedataji, sem skolotaja fahna lēg wadibas, muhs eepreezināja, wehl ihfu pahrstata bija dewis pahr misiones darbu plauščhānu Kursemē, tad ari pusdeemais laiks bija atnahzīs un wifseem swehthi dalibneekem atpufschānahs brijina bija jo wajjadfīgē. Pulstien diwōs pehzpusdeenā atkal fahlahm ar: „Nahj Deewa Gars, tu spēhzigāis.“ Tad Buses mahzitajs, Čilinga lēg, ilasija Čhek. 34, 16., un uš sčheem Deewa wahrdeem atfandamees, spēdiki tureja pahr misiones darbu, kas top strahdāhs pee pafudschēem kristiteem, t. i. pahr tā nosauzamo eefšchigo misioni. Runatajs peerahdija, ka tas ir Kristus draudses penahstums un udomeems, gahdabt par wifseem garigi waj meefigi panihkufschēem lozekleem, un ka Kristus draudse, no apustuku laikeem fahkot, sčho mihlestības darbu par fawu penahstumu ir usfaktijusi un to it ihpafschī muhsu laifōs tschallī un fēknigi strahdā. Runatajs dewa sinu pahr wifahn beedribahm, kas no kristigas mihlestības dibinataas, publejahs gar panihkufschēem, palihdsuschēem draudses lozekleem, — bet ari rahdija, ka tomehr wehl naw wifš tas darbs padaribhts, kuru buhs Jezus wahrdā strahdāht, un ka lai nepeefschstam pee sčhi darba. Kad dšeedataju koris 100. Dahwida dšieemu bija nodseedajis, tad Slehtās mahzitajs, u. Beuningena lēg, fajija spēdiki pahr Juhdu misioni, eepreefšch ilasija 126. Dahw. d. 1.—3. p. Gan daudš preefneeku sčhim mihlestības darbam rodahs, bet tomehr wifū eemeft ne-atfwer Jezus Kristus paweheles: ari Jerusalem, t. i. Juhdu tautai, ewangelijumu sludināht. Runatajs uš basnizās wehšures peerahdija, ka tīfai 40s gadu simtenōs Juhdu misiones darbs ir strahdāhts, proti 3 pirmajōs un muhsu 19. gadu simteni, un beidšot pafstabināja un luhdsā, lai jele dšihwu dalibu nem ari pee sčhi mihlestības darba. Tad atkal Slehtās dšeedataji jauko 126. Dahwida dšieemu dšedaja, kā ari altara liturgija tapa tureta un swehthichanas wahrdi dšeedati, un tad mihlais nama tehws, Slehtās mahzitajs, ar ihfeem, firnigēem wahrdeem išteiza ne tīfai fawu, bet wifu swehthi fapulzes preeku par to swehthibu, ko Deews sčhai jaukā deenā wifseem peefschkris. Sawā tizibā no jauna esam stiprinati, esam ustaititi us ta muščhigi paleekamā Deewa wahrdu pamata. Un tad no peeguhfōfšch Kwang-Lutera draudses lozekleem atfaneja wežā, jaukā dšieema: „Deews Kungs ir muhsu stipra pile“, wina atfaneja išktrā dwehšle, — un kad ween sčho dšieemu turmal dšeedastim, peeminefim jauko swehthi deenu Slehtās mahzitaju muščhā, peeminefim ar pateizibu Slehtās mahzitaju un draudsi, zam kuru publineem sčhe swehthi til jauki bija iştirkōti. Beidšot wehl peeminu, ka dahwanu preefšch misiones darba sčhai deenā eehahja kahdi 73 rubli. Rahds swehthi dalibneeki.

Semkopiba un fainneeziba.*)

Wahr rudsu un kweefschu kulturās wehrtības apspreefšchānu.

Šweenam auglim ir kulturās wehrtība un bruhsfeschānas wehrtība; pirmā preefšch dehstijā, beidāmā preefšch bruhsfetaja. Par peem. rudsu kulturās wehrtiba isfchērahs no wina bruhsfeschānas wehrtības zaur to, ka pirmā ir no leela swara preefšch semkopja, tā dehstijā, kurpreti melderis un bekeris, un pehdeja rindā ari laudis, apspreefšch rudsus tīfai pehz wina bruhsfeschānas wehrtības.

Rudsu kulturās wehrtibu newar drofšchi apspreefšch pehz wina isfaktas, jo augstakā kulturās wehrtiba ir tīfai teem rudseem, kas isdod daudš un labus graudus; waj tas tā ir, war ahri tīfai pa datai pašht, proti zaur graudu swaru un wina dihgšchānas pahrebaudifschānu. Abas leetas spēhle leelu lomu pee katras labības fugas kulturās wehrtības apspreefšchānas; jo ta tadfču ir negrosama leeta, ka fmagakee graudi, sem weenadeem apstahleem, ari dod augstako eenehmumu. Swars no 100 graudeem swalstahs pee rudsēem starp 1/6 un 1/4 loti, un pee 1 mehā masu graudu un leelu graudu starp 110 un 130 mahzginahm, un kas nu aifer otru labu rudsu fugas sčhimi, proti dihgšchānu un dihgšchānas spēhku, tad starpiba ir daudreis wehl leela. No 100 weseleem rudsu graudeem dihgst agral waj druftu wehlaf daudreis gan wifū, bet spēhzigi un ahtri nedihgstwī katrs grauds, un akurat sčhi pehdeja ihpafschiba ir daudš swarigaka, nekā daschi semkopji to domā. Wajjaga tīfai pahremleht weenu rekluschu fadihgufschu rudsu graudu, un weegli atših leelo starpiba dihgļu garuma un stipruma sčhā, un kas tad ismehginahs, kas ari atradihs, tā no graudeem ar stipreem dihgleem ari spēhzigi stahdi isaug, un proti stahdi, kas nemahs brāfchōs krūhōms un steepjahs garumā ar wairak steebreem waj fawem, eekams no wahjeem dihgleem wiswairak tīfai pa weenai atwafai isaug, kaut ari semē ir labē spēhks.

Bet sčhīs laba sehllas augla rehjamahs sčhmes, proti swars un dihgšchānas spēhks, naw weenigahs, kas nospreefšch kulturās wehrtibu, — sčhi ari bef tam wehl atkarahs no zitahm, nerefjamahm grauda ihpafschibahm. Pee sčhīm ihpafschibahm peeder:

1) Augstis adsemdināschānas spēhks, t. i. spēhks, atkal radiht daudš graudu, un tā tad nu daschadu rudsu fugu eenehmumi, us weenlihdsīgi labas semes, swalstahs daudreis starp 30 un 60 pudeem graudu no puhra-weetas;

2) Stipra eepfehja, steebrōs ischantees, t. i. radiht daudš steebru, kas ari preefšch falmu eenehmuma ir no leela swara, tamdehl ka tas swalstahs starp 8 un 15 birkawahm no puhra-weetas uš labi mehfłotas semes.

3) Tablak ir preefšch laba sehllas augla kulturās wehrtības no leela labuma stahda pretiturefchānahs eepfehja fahdigeem, ahrigeem spēhkeem, t. i. eepfehja, pat bahzgas seemas labi pahrstahweht;

4) Ari ihfa augfchānas periode pa-augstina daudreis augla kulturās wehrtibu, un tamdehl dara arweenu teizami, ja koj tahdu labības fugu, kas augfchānas laiku driht pabeids un zaur to teel agraki at-rauta sčhtam gaisam, nekā lebnam augdamā labības fugā, tamdehl ka auglis rija stahw drofšchaki, nekā uš lauka. Bet pee tam tadfču nedriht aismirft, ka ar augstēem eenehmumeem ari daudreis ir garaks atihstifschānahs laifs fawenōts; tomehr no diwahm labības fugahm, kas weenadā mehā auglojahs, wisadā wihsē jadod tai preefšchroka, kurai ir ihfaks augfchānas laifs.

Kas nu sčhimejāhs uš peepafigu rudsu fugas eegahdaschānu, tad waram eewehleht tīfai weenu zelu, proti wajjaga ismehgināht par labahm eeteiktahs fugas uš weenas puhra-weetas, jo neba preefšch itweenas semes un itweena klimatā ir weenu un ta pati fuga jau ta gelbigā, un tīfai pehz tahdeem ismehginajumeem semfopim wajjaga palikt pee tahs fugas, kurai ir augstakā kulturās wehrtiba.

Pee kweefschu kulturās wehrtības apspreefšchānas peeder tahs pafchās ihpafschības, ka pee rudsēem, — ja, winas spēhle pee kweefschēem pat wehl leelaku lomu. Tamdehl ir no wisleelakā swara, iwihweleht peepafigu fugu pee kweefschu dehstifschānas, un tai fugai buhs pee mums arweenu augstakā kulturās wehrtiba, kas sčhejenes klimatā isdod augstu un puslihds drofšchu eenehmumu, tā graudōs, kā falmōs. Ahresemē ir itin teizamas kweefschu fugas, — bet mums ir wifu wairak jaluhko us to, waj kweefschēem ir eepfehja, stahweht preti seemas negaisēem, un tamdehl jadod preefšchroka nozeeteijufschahm fugahm. Tīfai otrā un trešchā rindā ir pee mums augtu neščhānas eepfehja un ihfaks augfchānas laifs preefšch kweefschu kulturās wehrtības no ihfena swara, un dara labi, ja pee weenadās augtu neščhānas eepfehjas dehsti tahs fugas, kas wifu agraki top gatawas, tamdehl ka sčhīs wiswairatōs gadōs isfargajahs no ruhfās sčhimibās.

Ari pee mums ir eepfehjamē, pa-augstinaht eenehmumus no kweefschēem; tīfai stiprs un spēhzigs steebrs, proteet, war radiht, uftureht un nest garas, fmagas wahrpās. No diwahm fugahm, kas weenadā stiprumā peememahs krūhōms, t. i. weenadu staitu steebru rada no weena grauda, ir tamdehl tai fugai augstaka kulturās wehrtiba, kurai ir spēhzigi, stipri steebri. Sčhimi sinā isfchēht pee kweefschēem diwejadās steebru formas, un proti platos steebrus un lihdsfeku steebrus. Pee pirmajeem blakus-steebri aug wiswairak platumā no krūhma zelma, eekams tīfai daschi galweneē steebri kahji uš augfchu, un pahrstehj blakus-steebrus tā leelumā, kā stiprumā. Tīfai sčhe augstakeē steebri nefs garas, fmagas un pilnas wahrpās; blakus-steebri turpreti nefs jo mafāts wahrpās, jo wairak wifū atihstibā palikufchi atpakā. Sčhi ir ta weentahrschā wihsē, ka kweefschū ischānahs steebrōs. Pee tahdu kweefschu fugu ischānahs lihdsfeku-steebrōs turpreti steebri aug puslihds weenadā reffnumā uš augfchu, beefi weens pee otra, un tamdehl ari ir sčhejā, puslihds weenadā leelas wahrpās nest. Sčhai steebru buhschānu ir tas sehllās labums, ka kweefschū dabon wairak gaisa un gojmas, un zaur to itweens steebrs spēhzigaki atihstahs, spēh nest leelas wahrpās ar pilnigēem graudeem un nesakriht til weegli weldrē.

Kas nu sčhimejāhs uš kweefschū lihmes faturu (ta ir weena no tahm trim slahpekli faturofschahm weelahm, proti lihme, olas baltums un feeru weela), tad sčhis ir preefšch kweefschū bruhsfeschānas wehrtības no leela swara. Melderi un bekeri leef us to leelu wehrtibu, un proti, melderi tamdehl, ka ar lihmi bagati kweefschū laujahs smalfaki famaltees, un bekeri tamdehl, ka tahdi milti ir labaki zepfchānai un isdod labu bahu prejī.

Lihmes faturs pee kweefschēem swalstahs starp 7 un 18 proz, un atkarahs no semes, klimata, gaisa, mehfłochānas un eedsimtahs eepfehjas. Augstakāis lihmes faturs ir tahm kweefschū fugahm, kas ir augfchās deenwidus klimatā, kā ari tahm, kuru augfchānas laifs ir ihfaks. Tahlak ir kweefschēem, kam masi, smuki un gaischi graudi, augstake lihmes faturs, nekā tahdai fugai, kam leeli graudi, kamdehl tad ari melderis pirmajeem dod preefšchroka, un wiswairak ari dahrgaki tos aismfā. Mehflschāna, sinams, ir no leela swara preefšch kweefschū lihmes faturu, un tamdehl, mehflschot ar weelahm, kuras bagatigi slahpekļis atrodahs, lihmes faturu toti pa-augstina; bet tadfču sčhi mehflschāna naw eewehlama uš labas kweefschu semes, tamdehl ka zaur to ari reifa breefmas pawairojahs, ka kweefschū war sakriht weldrē un eefahkt simt. Tahlab dara labi, ja pa pufei mehflschot ar slahpella weelahm leeta wehl klah superfosātu, kas bef fawa labā uftura spēhka, ko tas stahdu augfchānā parahda, ari kweefschus un rudsus pafstabinā eeahfstees.

Labas kweefschu fugas eegahdaschāna war tīfai notikt, tāpat ka pee rudsēem, zaur ismehginātu audfināschānu no labi eewehlehtim fugahm. Saprotams, ka tā fugas ar augstu bruhsfeschānas wehrtibu naw isflehgtas. Pee eenehmumu pa-augstinafchānas tas atfahk toti daudš palihds, ja sehllu maina, — bet tadfču buhtu waina, ja to tīfai isdara mainifschānas dehht, tamdehl ka zaur to panahktee labee eenehmumi daudreis ir isfkladrojāms tīfai is ta apstahhka, ka pafschu sehlla naw til pat labi tihrita, ka sehllu pahrdewejs to darjīs ar fawu sehllu, dehl pahrdofschānas noluhka. Sehllu mainiht, tīfai tad wajjadfīgē, kad ar wifu sawas pafcha sehllas labu iwihli un tihrijchānu ptawjas eenehmumi behdigā wihsē eet atpakā, waj kad kahdā gadā sčhites laifs labību apfahde zaur weldrē fahfchānu waj isaugfchānu. Ja ir laba fuga, tad eewehlam, labōs gadōs mafafāis fahdu datu no labahs sehllās ufglabahht, lai, kad nahkōfchā ptawja buhtu sčhitta, tadfču wehl no labahs fugas labaku sehllu waretu seht un ilgaki uftureht.

Kweefschus, kas apafsch 130 mahzginahm smagi, mehā, un tīfduš, kas apafsch 120 mahzginahm smagi, newajjadsetu bruhsfch preefšch sehllas.

Rā war sinahht, waj dselšs waj tehrauda leeta.

Ja gribi sinahht, waj nafs, sčhehres waj zita kahda leeta ir no tehrauda, waj no dselšs, tad uspilni druftzin sehwehšfahbes waj sčhad wafera, ko war dabuht katrā apteekā. Pehz kahdā minutehm wēmasgā upilinato weetu. Ja ta weeta palikufchi melna, tad ir rihstīg tehraudē, bet ja balta, tad ir no dselšs.

* Sčhīs nodatas apghadatajīs ir bijušchais Wēg-Schtes semkopības skolas direktors jeb preefšchmees, Čintenis A lēg, kas tagad dšihwo Rihgā, Čeelaja Meščandera eelā N 50. Zambelt teē, kas semkopības leetas wehļahs padomus un atibides dabuht zaur muhsu laikrasti, fomas wehštas war Čintenis A lēg sem minētahs adrees tajai pechubht; tad buhs mafal usfamefchānahs. Zantāschānas un padoma pafschānas ja tahs ir prahtigas, arweenu pehz eepfehjas sčhimi lapa tīs eenehrolas un atibides ar ihfeem wahrdeem pafteegatas.